

No 4

CONGRÈS INTERNATIONAL DES ORIENTALISTES

QUATORZIÈME SESSION

Haut Patronage du Gouvernement Général de l'Algérie

Monsieur JONNART, Député, Gouverneur général

ALGER, 1905

MONSIEUR,

La Commission d'organisation, désireuse de rehausser l'éclat du Congrès, a décidé la formation d'un Comité d'honneur. Ce Comité est ainsi constitué :

Président : M. ETIENNE, Député, Vice-Président de la Chambre des Députés.

Membres : MM. GÉRENTE, Sénateur.

THOMSON, Député.

COLIN, Député.

SAINT RENÉ TAILLANDIER, Ministre de la République Française au Maroc.

RÉVOIL, Ministre plénipotentiaire.

PICHON, Résident général de la République Française en Tunisie.

VARNIER, Secrétaire Général du Gouvernement de l'Algérie.

ALTAIRAC, Maire d'Alger.

BAYET, Directeur de l'Enseignement supérieur au Ministère de l'Instruction publique.

JEANMAIRE, Recteur de l'Académie d'Alger.

Ainsi que nous l'avions annoncé, les Compagnies de chemins de fer français, accordent une réduction de 50 % aux Orientalistes désireux de se rendre au Congrès d'Alger. Les bons de réduction ainsi délivrés seront valables du 5 avril au 15 mai sur le réseau des Chemins de fer du Nord, du 10 avril au 10 mai sur tous les autres réseaux. **Nous vous prions de nous faire connaître le plus tôt possible, l'itinéraire que vous comptez suivre, en remplissant le bulletin imprimé à cet effet et joint à cette circulaire.** Nous transmettrons ces indications aux Compagnies intéressées, qui nous remettront, en échange, les bons sur le vu desquels vous pourrez voyager en France à tarif réduit. Nous déclinons toute responsabilité pour les demandes qui nous parviendraient après le 15 février.

Une réduction analogue de 50 % sera accordée aux Congressistes sur tout le parcours des Chemins de fer algériens et tunisiens du 10 avril au 10 mai. Elle s'appliquera même aux personnes qui ne participeront pas aux excursions officielles et préféreront voyager individuellement, quel que soit leur itinéraire.

Les Compagnies de navigation consentent, en faveur des Congressistes, sur présentation de leur carte de membres du Congrès, aux réductions suivantes :

Compagnie Transatlantique : 30 % sur le prix de passage aller et retour (nourriture comprise).

Compagnie générale des Transports Maritimes à vapeur : 30 % sur le prix net des passages (c'est-à-dire hormis la nourriture et les frais accessoires).

Compagnie de Navigation mixte : 30 %.

Compagnie hongroise de navigation maritime "**Adria**" (Fiume) 50 % et non 30 % ainsi que le portait par erreur la circulaire n° 3.

Le Gouvernement royal italien a fait savoir que les Compagnies de chemins de fer italiens consentaient à accorder les réductions d'usage (50 %) aux Congressistes à destination des ports d'embarquement de Gênes, Livourne, Naples, Palerme, sur présentation de la carte de membre du Congrès.

Aucune réduction n'a été consentie par les chemins de fer suisses et allemands.

Le Gouvernement norvégien accorde, dans les mêmes conditions, le voyage aller et retour au prix du billet simple ; le Gouvernement serbe une réduction de 30 % sur tous les trains y compris les rapides.

Afin de faciliter le séjour des membres du Congrès à Alger, la commission s'occupe de réunir tous les renseignements relatifs aux hôtels, appartements, chambres, etc... dans une brochure qui sera adressée prochainement à tous les adhérents.

La date de l'ouverture du Congrès reste fixée au mercredi matin 19 avril 1903 ; la session sera close le 26 du même mois. Le dimanche et le lundi de Pâques seront consacrés à deux excursions, au choix des Congressistes, l'une dans la Grande Kabylie, l'autre à la Chiffa, Cherchel et Tipaza. Le programme de ces excursions, ainsi que celui des distractions offertes aux membres du Congrès sera publié ultérieurement.

A la suite du Congrès, deux grandes excursions seront organisées pour ses membres, l'une à l'Est, l'autre à l'Ouest. Les Congressistes auront ainsi la faculté de rentrer chez eux soit par Oran, soit par Tunis.

Voici quel sera, sauf modifications ultérieures, le programme de la caravane de l'Ouest :

Départ d'Alger, le **Jeudi 27 avril**, par le P. L. M. algérien à 6 h. 50 du matin. Arrivée à Perrégaux à 4 h. 51 soir. Départ peu après, probablement par train spécial pour Aïn-Sefra, où l'on arrivera le vendredi 28 au matin.

Vendredi 28 : Visite d'Aïn-Sefra, coucher à Aïn-Sefra.

Samedi 29 : Départ d'Aïn-Sefra à 5 heures matin ; arrivée vers midi à Beni-Ounif. L'après-midi, visite de Figuig. Coucher à Beni-Ounif.

Dimanche 30 : Le matin visite de Figuig ou promenade aux environs de Beni-Ounif. Départ de Beni-Ounif à 1 heure soir ; arrivée à Aïn-Sefra vers 7 heures soir. Coucher à Aïn-Sefra.

Lundi 1^{er} Mai : Départ d'Aïn-Sefra à 5 heures matin. Traversée de la mer d'Alfa et arrivée à Perrégaux, où le train laissera les Congressistes ; coucher à Perrégaux.

Mardi 2 : Départ de Perrégaux à 5 h. 50 matin ; arrivée à Tlemcen vers midi. Visite de Sidi Bou Médine et de Sidi-Yakoub. Coucher à Tlemcen.

Mercredi 3 : Le matin, visite de Mansoura ; le soir visite de la ville de Tlemcen. Départ à 4 h. 6 soir pour Oran, où l'on arrivera à 10 h. 8 soir. Coucher à Oran.

Jeudi 4 : Visite d'Oran et des environs. On pourra s'embarquer à 4 heures du soir sur le paquebot transatlantique pour arriver le 6 à Marseille.

L'excursion coûtera environ 110 francs, non compris le transport en chemin de fer, qui sera en plus à la charge des Congressistes. Ce prix de 110 francs comprend la nourriture (trois repas), le logement et les frais de transport autres que le chemin de fer.

Comme nous l'avons dit plus haut, le prix du chemin de fer sera **abaissé de moitié**, les compagnies de chemins de fer algériens et tunisiens accordant une réduction de 50 % aux membres du Congrès, sur tous les réseaux, du 10 avril au 10 mai 1905.

Le programme de la caravane de l'Est sera le suivant :

Départ d'Alger, le **jeudi 27 avril**, à 7 h. 55 matin. Coucher à Biskra.

Vendredi 28 : Visite de Biskra.

Samedi 29 : Départ de Biskra ; arrivée à Batna le matin ; visite de Timgad. Coucher à Timgad et à Batna.

Dimanche 30 : Départ de Batna au matin ; arrivée à Constantine dans la matinée. Visite de Constantine. Coucher à Constantine.

Lundi 1^{er} Mai : Départ de Constantine pour Tunis ; arrivée à Tunis le soir. Coucher à Tunis.

Le prix de cette excursion depuis le jeudi 27 avril inclus jusqu'au lundi 1^{er} mai au soir inclus sera d'environ 100 francs. Ce prix comprend la nourriture (trois repas), le logement et les frais de transport autres que le chemin de fer. Celui-ci reste à la charge des Congressistes, mais sera abaissé de moitié par suite de la réduction accordée par les compagnies algériennes et tunisiennes.

A Tunis les congressistes pourront, soit employer leur temps à leur guise et à leur frais, soit prendre part à la visite de Tunis et de Cairouan qui sera organisée par les soins d'une commission spéciale devant laquelle le Congrès des Orientalistes est représenté par M. Victor Serres, secrétaire-correspondant. Ce programme comprendra du 2 mai au 8 mai inclus :

Visite de Tunis et des Soukhs, demi journée,

Visite du Bardo et de Kassar Saïd (Palais et Musée) ; demi journée, prix ; 1 fr. 50.

Visite de Carthage, Musée et Fouilles, une journée, prix : 5 francs (un repas compris).

Ascension du Bou-Kornine, une journée, prix : 5 francs (y compris le chemin de fer et un repas) plus 5 francs par monture.

Voyage à Kairouan, deux journées à 10 francs chacune (le chemin de fer à la charge des voyageurs).

Les Congressistes prendront part à celles des excursions qui leur conviendront et pourront repartir de Tunis, soit le jeudi, 4 mai à midi (compagnie de Navigation mixte), soit le vendredi 5 (compagnie Transatlantique) ; soit enfin le lundi 8 (compagnie de Navigation mixte, C^e Transatlantique.)

Nous vous rappelons que le montant de la cotisation est fixé à 20 francs ; le prix des cartes de dames à 10 francs.

Nous vous serions reconnaissant de remplir le plus tôt possible le bulletin d'adhésion joint à cette circulaire, et l'adresser soit au Trésorier du Comité d'organisation, soit à l'un des libraires correspondants.

Au cas, où par la nature même des choses, certaines excursions ne pourraient être faites ou seraient limitées à un certain nombre de personnes, il sera tenu compte de la priorité des adhésions au Congrès.

Les titres des communications scientifiques destinées à être lues au Congrès devront être envoyées soit au Président de la section à laquelle elles ressortissent, soit au Secrétaire général ou aux Secrétaires adjoints.

A cet égard, nous croyons devoir rappeler à Messieurs les Orientalistes que, bien que la répartition du Congrès en section soit faite par ordre de langues, cependant le Congrès admet toutes les communications qui se rapportent à la géographie, à l'histoire, à la sociologie des peuples de l'Orient : il n'est donc nullement restreint à la seule philologie.

Les correspondances et les demandes de renseignements touchant le Congrès devront être adressées au secrétariat de la Commission d'organisation, 46, rue d'Isly (Service des Affaires indigènes).

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de ma considération la plus distinguée.

Le Président de la Commission d'Organisation,

RENÉ BASSET.

Alger, le 1^{er} janvier 1905.

XIV^e Congrès International des Orientalistes

ALGER-1905

*Je prie Monsieur le Trésorier du Comité d'organisation de m'inscrire
au nombre des adhérents du XIV^e CONGRÈS INTERNATIONAL
DES ORIENTALISTES.*

Ci-joint la somme de

A, le, 190 .

Nom :

Profession, titres et qualités :

Adresse :

XIV^e CONGRÈS INTERNATIONAL DES ORIENTALISTES

ALGER-AVRIL 1905

DEMANDE DE BONS DE RÉDUCTION SUR LES CHEMINS DE FER FRANÇAIS

M⁽¹⁾

Membre du XIV^e Congrès International des Orientalistes, voyagera sur le réseau des Chemins de fer français :

de l'Etat	de	à
de l'Ouest	de	à
de l'Est	de	à
du Nord	de	à
du P.L.M.	de	à
du Midi	de	à

A, le 1905

Signature du Congressiste :

(1) Noms, prénoms. - Adresse à laquelle les bons de réduction devront être envoyés.

XIV^e Congrès International DES ORIENTALISTES

AVRIL-1905

Haut patronage du Gouvernement Général de l'Algérie
Monsieur Jonnard, Député, Gouverneur Général

Commissaire général du Gouvernement de l'Algérie : M. le Commandant Lacroix O. * O. Q.

TABLEAU DES SECTIONS

I. — Inde ; Langues Aryennes et Langues de l'Inde

Président : M. SENART, *, I. Q., Membre de l'Institut, 48, rue François 1^{er}, Paris (VIII^e).
Secrétaire : M. V. HENRY, *, Professeur à la Faculté des Lettres de Paris, 95, rue Houdan, Sceaux (Seine).

II. — Langues Sémitiques

Président : M. Philippe BERGER, *, I. Q., Membre de l'Institut, Sénateur, Professeur au Collège de France, 3, quai Voltaire, Paris.
Secrétaire : M. FOSSEY, 1, avenue de l'Observatoire, Paris.

Communications annoncées :

- M. F. M. Esteves PEREIRA : *Omilia di Proclo, biscopo de Cyzico.*
L'abbé NAU : *Notice historique sur le monastère de Quartanian.*
Dr HAUPt : *Greek philosophy in the old Testament*
Id. *The etymology of the name Sadducee.*
Id. *Hebrew poetry.*

III. — Langues Musulmanes (Arabe, Turc, Persan)

Président : M. René BASSET, *, I. Q., Correspondant de l'Institut, Directeur de l'Ecole Supérieure des Lettres, 77, rue Michelet, Mustapha.
Secrétaire : M. DELPHIN, *, I. Q., 25, boulevard Bugeaud, Alger.

Communications annoncées :

- M. ASIN : *La Psicología segun Mohidin Aben Arabi.*
M. De CALASSANTI MOTYLINSKI : *Expédition des Espagnols contre Djerba, d'après les sources abadhites. — La Chronique d'Ibn-Ser'ir.*
M. Léon GAUTHIER : *Les deux Tahasout.*
M. BEL : *Etude sur le Dorar es Sanyah.*

Communications annoncées (Suite) :

M. DANON : *Littérature turco-tartaro-caraïte.*

Comte de LANDBERG : *La langue arabe et ses dialectes.*

M. DESPARMET : *La poésie populaire actuelle à Blidah.*

M. A. FISCHER : *Travaux grammaticaux, lexicologiques et dialiectologiques nécessaires dans le domaine de l'arabe.*

Id. *Passage suspect du Coran.*

M. SPIRO : *Les opinions théologiques d'Abou-Hanifa sur l'appropriation (Kisb).*

M. David LOPES : *Trois faits de phonologie arabico-hispanique.*

M. HASSEN HUSSNY ABDUL WAHAB : *Aperçu sur la domination musulmane en Sicile.*

M. le D^r E. GRIFFINI : *Le Diwān de Dū'r Rumma.*

Id. *Yemenica.*

M. MARTINO : *Mahomet et la littérature française du XVII^e et du XVIII^e siècle.*

M. DELPHIN : *Histoire de l'Algérie au XVIII^e siècle d'après les sources indigènes.*

IV. — Égypte ; Langues Africaines ; Madagascar

Président : M. LEFÉBURE, I. ♀, Chargé de cours à l'Ecole Supérieure des Lettres, 94, rue de Lyon, Mustapha-Belcourt.

Secrétaire : MM. HÉRICY, I. ♀, Professeur au Lycée d'Alger.

BOULIFA, Répétiteur de langue kabyle à l'Ecole Supérieure des Lettres.

Communications annoncées :

MM. FERRAND : *Un ancien texte Malgache.*

BOULIFA : *Les Chansons kabyles.*

CONTI-ROSSINI : *Canti popolari bileni.*

LIEBLEIN (J) : *Sur les anciennes relations entre l'Egypte et la Grèce.*

DESTAING : *Le dialecte des Beni-Snous.*

GAUDEFROY-DÉMOMBYNES : *Note sur les langues du Chari.*

V. — Extrême-Orient

Président : M. CORDIER, ♀, I. ♀, Professeur à l'Ecole des Langues Orientales vivantes, 54, rue Nicolo, Paris (XVI^e).

Secrétaire : MM. COURANT, I. ♀, Maître de conférences à l'Université de Lyon, chemin du Chancelier, 3, Ecuy (Rhône).

VI. — Grèce et Orient

Président : M. DIEHL, ♀, I. ♀, Correspondant de l'Institut, Professeur à la Faculté des Lettres de Paris, 67, rue de Seine, Paris (VI^e).

Secrétaire : MM. BREHIER, Professeur à la Faculté des Lettres de Clermont-Ferrand.

Communication annoncée :

M. DANON : *Littérature helléno-caraïte.*

VII. — Archéologie Africaine et Art musulman

Président : M. GSSELL, ♀, I. ♀, Correspondant de l'Institut, Professeur à l'Ecole des Lettres, Directeur du Musée d'Alger, 77, rue Michelet, Mustapha.

Secrétaire : M. le Baron de VIALAR, Directeur-adjoint du Musée d'Alger.

Communication annoncée :

M. René BASSET : *Le Chameau chez les Berbères.*

Indes Néerlandaises :

M. THESAUNIR, Batavia.

Italie :

MM. GREGORIO (Marchese de), Professeur à l'Université, Palerme.

D^r GRIFFINI, 7, via Dante, Milan.

LESTRANGE (Guy), Florence.

NALLINO (Carlo A.), Professeur à l'Université, Palerme.

PULLE (Comte Francesco L.), Professeur à l'Université, Bologne.

Norwège :

M. LIEBLEIN, professeur à l'Université, Christiania.

M^{me} LIEBLEIN, Christiania.

Portugal :

MM. MENDES DOS REMEDIOS, directeur de la Bibliothèque, Coimbre.

PEREIRA (F. M. Esteves), Lisbonne.

Russie :

M. ARAKLIAN, publiciste, Tiflis.

Suisse :

MM. BERTHOLET, professeur à l'Université, Bâle.

GRIN VORAUD, Suchy (Canton de Vaud).

MARTI (D^r Karl), Berne.

MÜLLER-HESSE, Berne.

NAVILLE, professeur à l'Université, Genève.

OLTREMARE (Paul), professeur à l'Université, Berne.

Tunisie :

M. HASSEN-HUSNY ABDUL WAHAB, interprète à la direction de l'Agriculture, Tunis.

LIBRAIRES CORRESPONDANTS

- A Paris : M. LEROUX, 28, rue Bonaparte.
A Leipzig : M. HARASSOVITZ, 14, Querstrasse.
A Leyde : M. De STOPPELAAR, Maison Brill, Oude Rijn.
A Londres : M. PROBSTHAIN and C°, 14, Bury Street, Londres. W. C.

ADHÉSIONS

S. M. OSCAR II Rei de Suède et de Norwège, a daigné accepter le titre de Président d'Honneur du Congrès.

S. A. I. R. l'Archiduc RAINER a daigné accepter le titre de Protecteur du Congrès.

Un certain nombre de gouvernements, d'Académies, de Sociétés savantes et d'Universités ont d'ores et déjà envoyé leur adhésion au Comité d'organisation, et désigné des délégués pour les représenter officiellement au Congrès.

Gouvernement des Etats-Unis (MM. BLOOMFIELD, HAUPT, LANMANN).

- de l'Inde Anglaise (Sir J. C. LYALL).
- royal Italien (M. De GREGORIO).
- du Mexique (M. PASO Y TRONCOSO).
- du Monténégro (M. BRUNET).

Algérie :

Société archéologique de Constantine (MM. MAGUELONNE et Gustave MERCIER, délégués).

Société de Géographie d'Alger et de l'Afrique du Nord (MM. DEMONTES, MESPLÉ, PELLEPORT).

Alliance française, section de Bône (N.).

Commune mixte d'Azeffoun.

Commune mixte du Haut-Sebaou.

Allemagne :

Bibliothèque de l'Université de Leipzig.

Deutsche morgenländische Gesellschaft. — Halle.

Seminar für Orientalische Sprachen, Berlin.

Vorasiatische Gesellschaft, Berlin (MM. Professeur Docteur Hubert GRIMME, Docteur Alfred JEREMIAS).

Université d'Heidelberg (M. BEZOLD).

Université de Strasbourg (MM. FAULHABER, NOWACK, LANDAUER).

Espagne :

Real Academia de la Historia (D. Francisco CODERA).

France :

Ministère de la Guerre. (M. N.....)

Ministère de l'Instruction publique (MM. BARBIER DE MEYNARD, CORDIER, SENART).

Académie des Inscriptions et Belles Lettres.

Ecole pratique des Langues orientales vivantes (M. HOUDAS).

Ecole française d'Extrême-Orient (M. PELLION).

Société Asiatique (M. CHAVANNES).

Société de Géographie de Paris (M. CORDIER).

Société de Géographie commerciale (MM. Ch. GAUTHIOT — CHEVALIER).

Société des Etudes juives (MM. ISRAEL LÉVY — Moïse SCHAWB).

Société des Etudes coloniales et maritimes (M. DUPUIS).

Revue des Traditions populaires (MM. GAUDEFROY-DÉMOMBYNES, MACLER).

Grande-Bretagne :

- Royal Geographical Society (Sir HARRY H. JOHNSTON).
Université de Glasgow (Rev. Prof. JAMES ROBERTSON. — Prof. THOMAS H. WEIR).
Université Victoria, Manchester (Prof. HOGG).
Université d'Oxford (MM. DRIVER, MACDONNEL, CHARLES, CONYBEARE, STENNING, COWLEY, MILLS, BALL,
THATCHER, BELLAIRS)
Université de Cambridge (EDWARD G. BROWNE).

Hongrie :

- Académie royale des Sciences de Budapest (Prof. GOLDSZIER).

Etats-Unis :

- American Oriental Society (MM. BLOOMFIELD, HAUPT, LANMANN).
American philosophical Society (M. Julien J. SACHSE).

Italie :

- Societa Asiatica Italiana (N....).
R. Academia Peloritana (Messine) — (M. de GREGORIO).

Norwège :

- Université de Christiania.

Suède :

- Université d'Upsala.

Suisse :

- Université de Berne (Prof. D^r Müller HESS, — Karl MARTI).
Université de Genève (Prof. MONTET, Prof. NAVILLE, Prof. Paul OLREMARE).
Université de Zürich (Prof. D. Adolf KAEGI).

Russie :

- Bibliothèque de l'Université Impériale de Saint-Pétersbourg.

ADHÉSIONS INDIVIDUELLES (2^e Liste)

Algérie :

- MM. ABDERRAHMAN MOHAMMED, Professeur d'arabe, Tlemcen.
ARRIPE, Administrateur de Commune mixte, Teniet-el-Haad.
BARBREAU Id. Soukahras.
BELLOIR Id. L'Edough.
BENACHOUR (Amar), Adjoint indigène, Takitount.
BENHABYLES Id. Id.
BESANÇON, Administrateur de Commune mixte, Rhira.
BRUNE, Administrateur de Commune mixte, Taher.
BUCHET Id. Renault.
BUGEJA Id. Teniet-el-Haad.
CALLEJA, Négociant, Alger.
CAROLI, Administrateur de Commune mixte, La Meskiana.
DALMAN Id. M'Sila.
DASSONVILLE, Id. Aïn-Touta.

Algérie (Suite) :

MM. DESPARMET, Professeur au Collège, Blidah.
DESTAING, Professeur de la Médersa, Tlemcen.
DOMANDJI (Si Mostefa), Khodja, Aïn-M'lila.
L. GAUTHIER, Professeur à l'Ecole des Lettres d'Alger.
JEANMAIRE, Recteur de l'Académie, Alger.
LAUSSEL, Administrateur de commune mixte, M'sila.
MAHMOUD OU RABAH, Caïd, Conseiller général, Oued Amizour.
MARAGE, Oued Cherf.
MARTIN, Administrateur de commune mixte, Saint-Arnaud.
MARTINO, Professeur au Lycée, Alger.
MÉRANDON, Administrateur de commune mixte, Fedj'Mzala.
MERCIER (Ernest), Président de la Société archéologique, Constantine.
MERCIER (Louis), Officier interprète, Béchar.
MONTIÈRE, Administrateur de commune mixte, Ténès.
MURAT, Id. Fort National.
OLIVIER, Id. El-Milia.
PLUMAT, Id. Tababor.
PONS, Id. Oued Marsa.
PONS, Id. Pálikao.
ROBERT, Id. Les Maadid.
ROMIEU (A), professeur d'hydrographie, Alger.
RUEL DE SAUVOUR, Administrateur de commune mixte, Saint-Cloud (Oran).

Allemagne :

MM. Prof^r D^r BEZOLD, Heidelberg.
Prof^r D^r J. FELIX, Leipzig.
Prof^r D^r Carl GEBHARDT, Heidelberg.
Prof^r D^r J. LEFMAN, professeur honoraire à l'Université, Heidelberg.
Prof^r D^r NOWACK, professeur d'exégèse de l'Ancien Testament à l'Université, Strasbourg.
Else REITEMAYER, Erfürth.
Prof^r LANDAUER, professeur à l'Université, Strasbourg.
Prof^r D^r FAULHABER, Strasbourg.
Prof^r D^r WIRTH, Munich.

Autriche-Hongrie :

MM. Prof^r D^r BACHER, professeur au Séminaire israélite, Budapest.
M^{me} BACHER.
Prof^r D^r GOLDZIHER, Professeur à l'Université, Budapest.
NIVARD SCHLOEGEL, professeur de langues orientales, Vienne.

Belgique :

MM. COLMET, professeur à l'Université, Louvain.
CORNOT, Id. Id.
FALK (Théodore), Bruxelles.

Danemark :

M. D^r SCHMIDT (Waldemar), professeur à l'Université, Copenhague.

Etats-Unis :

MM. Prof^r D^r BLOOMFIELD, professeur à l'Université John Hopkins, Baltimore.
ETTEL WATTE, Mumford.
Prof^r D^r Julius J. SACHSE, New-York.

Egypte :

M. GAUTHIER (Henry), membre de l'Institut français d'archéologie orientale, Le Caire.

France :

MM. Augustin BERNARD, professeur à l'Ecole des Lettres d'Alger, chargé de cours à la Faculté des Lettres, Paris.
BOUVAT (Lucien), Bibliothécaire de la Société asiatique, Paris.
BOYER, professeur à l'Ecole des langues orientales vivantes, Paris.
M^{me} BOYER, Paris.
CABATON (Antoine), attaché à la Bibliothèque Nationale, Paris.
M^{me} CABATON, agrégée de l'Université, Paris.
CHEVALIER, ingénieur, Paris.
CROIZIER (Marquis de), Membre du Conseil supérieur des colonies, Bayonne.
DUPUIS, de la Société des Etudes coloniales et maritimes, Paris.
GAUTHIOT (Charles), Secrétaire perpétuel de la Société de Géographie commerciale, Paris.
HENRY (Victor), Professeur à la Faculté des Lettres, Paris.
HUART (Clément), Consul de France, Paris.
M^{me} Clément HUART, Paris.
LEBOURT (Abbé), Paris.
LEFEBVRE, Paris.
M^{me} LEFEBVRE, Paris.
LEVY (Israël), Paris.
MACLER (Frédéric), attaché à la Bibliothèque Nationale, Paris.
NAU (Abbé), Paris.
SCHWAR (Moïse), Paris.
VIREY, Egyptologue, Paris,
M^{me} VIREY, Paris.

Grande Bretagne :

MM. BALL, Professeur à l'Université, Oxford.
BELLAIRS, Professeur à l'Université, Oxford.
BROWNE, Professeur à l'Université, Cambridge.
CHARLES, Professeur à l'Université, Oxford.
CONYBEARE, Professeur à l'Université, Oxford.
COULEY, Professeur à l'Université, Oxford.
DRIVER, Professeur à l'Université, Oxford.
HOGG, Professeur à Victoria University, Manchester.
MACDONNEL, Professeur à l'Université, Oxford.
MILLS, Professeur à l'Université, Oxford.
PINCHES, lecturer of Assyrian language, University College, Londres.
STENNING, Professeur à l'Université, Oxford.
TATCHER, Professeur à l'Université, Oxford.
WEIR (Thomas H), professeur de langue arabe à l'Université, Glasgow.

Hollande :

MM. A. P. H. HOTZ, La Haye.
M^{me} HOTZ, La Haye.
Docteur GERDMANS, Professeur à l'Université, Leyde.
F. G. KRAMP, Leyde.
De STOPPELAER, Editeur, Leyde.